



Panorama Pinareño

Instituto Cubano por la Libertad de Expresión y Prensa

ICLEP PERIODISMO CIUDADANO CON Y PARA EL PUEBLO Marzo / 2019 Año # 7 Edición # 156



Foto: ICLEP

Feria del Libro en Pinar del Río.

Culmina Feria del Libro en Pinar del Río sin nada nuevo para la población vueltabajera. Los libros no respondieron a los intereses y aspiraciones de los pinareños que como el resto del país están obligados a asumir la literatura que impone el gobierno.

Salud en peligro.

Las instalaciones de salud en la provincia como en el resto del país presentan graves condiciones de higiene, protección y cuidados hacia los pacientes. El Hospital Pediátrico Pepe Portilla en la provincia no escapa a estas dificultades.



Página 4 »

Fosa al descubierto.

Vecinos del poblado Dimas en el municipio Mantua se quejan de las fosas de desagües albañales que se encuentran al descubierto entre las viviendas en la parte traseras de las mismas. Muchas personas se han quejado a las autoridades pero hasta el momento no han hecho nada.



Página 2 »

Escases de alimentos.

En las tiendas recaudadoras de divisas permanecen las neveras vacías, la falta de alimentos es más notable cada día.



Página 6 »





Por: Leodan Suarez
Cubano de a pie

¿EXISTE AUN EL REGIONALISMO EN LA POLITICA CUBANA?

En toda Cuba se comenta del gran impacto del evento meteorológico que azotó el día 27 de enero del presente año en algunos municipios de la Habana, capital de Cuba, los medios de divulgación se dieron a la tarea de seguir minuto a minuto el desamparo en el que quedaron muchas personas.

A la vez divulgaron con toda certeza que ni una de ellas quedaría abandonada ante tal desastre, pues las ADMINISTRACIONES que le corresponden pondrían en los lugares damnificados de manera inmediata la logística necesaria para cubrir todo tipo de necesidad de los perjudicados, incluyendo el levantamiento de las viviendas dañadas parcial o totalmente.

Hoy a raíz de estos eventos, y viendo el maratón constructivo que se lleva en la capital, queda demostrado ante estas administraciones que la Habana es la Habana y lo demás son áreas verdes, dejando ver que no solo en las guerras de independencia hubo regionalismo, si no que aún si-

gue existiendo al no ver justicia para todos por igual.

Esto me lo demuestra varias personas que en toda Cuba fueron afectadas por los ciclones LILI e ISIDORE y otros tipos de eventos climatológicos y que aún a estas alturas del juego, siguen viviendo en precarias condiciones en albergues, facilidades temporales y otras construcciones rústicas hechas de sus propios esfuerzos en espera que suceda con ellos lo mismo que sucedió con los damnificados de la capital, a quienes en tiempo récord a menos de un mes del evento y sin trabas burocráticas se les hicieron trámites de oficina y ya han visto soluciones parciales a muchos de sus problemas.

Ahora bien yo pregunto ¿son los mecanismos de administración de la Habana diferentes por los que se rigen las administraciones de otras provincias? ¿por qué personas de otras provincias damnificadas por años no reciben el mismo empuje moral y material para que puedan ver terminadas sus viviendas?. La pérdida de algo preciado como el techo que nos cubre le duele a todos sin importar el lu-

gar en que nos haiga tocado vivir. Y no es por falta de conocimiento porque no están de espaldas a las administraciones de municipios, ni de provincias, problemas que por varios años afectan en otros lugares del país y todavía no se ha encontrado solución para ellos. Demostrando así la poca capacidad administrativa de muchos organismos quienes culpan muchas veces a los dirigentes de las empresas nacionales por priorizar otras obras estatales de interés para el estado.

Los medios de divulgación se jactan constantemente hablando que la Habana es la capital de todos los cubanos. Pero según las leyes no todos pueden vivir en la capital por lo que hay que movilizarse a la tierra de cada cual y ser capaz de resolver sus problemas atendiendo a todos los afectados con la misma **PRONTITUD, IGUALDAD Y RESPETO** por los Derechos que le pertenecen.

Todos los seres humanos necesitamos tener una vivienda digna, así lo reflejan los derechos humanos, el gobierno tiene la responsabilidad de trabajar en eso y cumplir.

NOTICIA

Fosa al descubierto



Por: Yudeisy García
Cubana de a pie

Mantua. Pinar del Río (ICLEP). Vecinos del poblado Dimas, en el municipio Mantua, se quejan de una fosa de desagües albañales que se encuentran al descubierto entre las viviendas en la parte trasera de las mismas. Muchas personas se han quejado a las autoridades pero hasta el momento no han hecho absolutamente nada.

La fetidez es un de los problemas causantes de ese desagüe, Margarito Pérez quien ha dirigido muchas quejas al grupo de inspectores que atienden la zona, nos cuenta al respecto "justo detrás de mi casa hay uno de esos desagües y el mal

olor se expande por todas partes y es irresistible"

El problema consiste en que algunos corrales de cerdos de ceba esta vertiendo todos los desechos hacia esta laguna y no cumple con los parámetros técnicos sanitarios para evitar este problema que afecta a varios vecinos. "eso es un problema que desde hace años se está planteando a las autoridades, los delegados no hacen nada, dicen que elevaron las quejas pero hasta el momento seguimos con las mismas inquietudes" dijo la vecina Ana Vásquez.

La proliferación de enfermedades y animales dañinos es otro de los problemas que atenta contra este grupo de familias que están todo el tiempo observando cualquier anomalía en los mas pequeños

de casa. Al respecto Alexander Salazar comentó. "muchas veces están en la mesa almorzando y ves una cantidad de moscas que se posan en la comida, este insecto fácilmente puede haber venido de la fosa o la cochiguera y contaminar los alimentos que ingerimos"

Aunque los vecinos continúan elevando quejas, hasta el momento no se le ha dado solución a este caso.



Foto: ICLEP

Desagüe en mal estado



Por: Edisbel Forteza
Cubana de a pie

San Juan y Martí-
nez. Pinar del Río.

(ICLEP). El precio del pasaje en los tramos intermedios que realizan los choferes del ómnibus Yutong, correspondiente al horario de 7:30 PM con destino a la provincia. Causa malestar en muchos sanjuaneros que por necesidad se ven obligados abordarlo.

El problema consiste en que el precio de 10 pesos MN no varía aunque vallas para un tramo intermedio. "vivo en la Nilda, poblado que se ubica a unos 7 km de dicho municipio y me cobran lo mismo que si fura para la ciudad de Pinar" comentó Teresa Carbajal.



Foto: ICLEP

Ómnibus Yutong.

Este problema afecta también a quienes por necesidad tienen que tomar el ómnibus después de salir de alguna necesidad de salud. Respecto al tema Julián Saldívar un residente en la localidad de Valle ubicado a menos de 6 kilómetros del municipio, comentó "Tuve que venir al poli-

Cobro abusivo

clínico porque la niña se me fatigó, ahora voy de regreso para la casa y me cobran 20 pesos por los dos".

Sin embargo cuando abordamos a uno de los choferes del ómnibus que cubre esta ruta el tiene otro punto de vista respecto a esta problemática.

"es un precio establecido, para donde quiera que vayan hay que cobrar \$10.00 CUP por persona, este ómnibus no es un rutero, cubrimos el viaje que viene de la Habana hasta San Juan, por política de la empresa el ómnibus tiene que regresar y volvemos a recoger pasajes, pero directo a Pinar del Río porque no podemos realizar paradas intermedias, sin embargo le hacemos un favor a muchas personas que tienen esa necesidad y ellos lo ven de esta manera, pero no es culpa de los choferes, queremos que entiendan" aseguró sin dar su nombre.

La corrupción es un esquema definido en nuestra sociedad hoy en día que en todas las esferas de la vida los ciudadanos no vemos víctimas de abusos de poder y sobre todo de precios en los diferentes servicios a los que asistimos por necesidad en mayor medida. Las autoridades tienen la responsabilidad de solucionar esos problemas.

¿Llegará el agua?

Por: Víctor Pérez
Cubano de a pie



Cuajaní, Pinar del Río (ICLEP). Importante proyecto llevara el agua al poblado que se ubica en el km 4 carretera a Viñales, camino al Cuajaní.

Llevado a cabo por Aguas de la Habana y auspiciado por la empresa subordinada Recursos Hidráulicos de la ciudad de Pinar del Río. A finales de diciembre del 2018 emprendieron un trabajo arduo en dicha zona.

Este terraplén el cual divide todo un poblado que siempre estuvo carente de agua, fue la vía donde una brigada de la capital del país con todos los recursos disponibles emprendió la instalación de tuberías con respectivas acometidas para beneficiar a más de 900 viviendas con el servicio de agua al hogar.



Foto: ICLEP

Trabajando en la obra

"Es hora de complementar este proyecto, esperemos que tantos recursos empleados no queden bajo tierra y podamos ver el agua y beneficiarnos de ella" así comentó: José Luis Carmona Suárez vecino del Cuajaní. Quien lleva viviendo allí más de 30 años y la situa-

ción del agua siempre ha sido un dilema.

El trabajo de abrir zanjas y enterrado de acometidas abarcó más de mil quinientos metros de extensión hasta terminar el 4 de marzo del año en curso. Al poblado del Cuajaní le queda la interrogante de qué si finalmente gozará de ese preciado líquido al que todos llamamos agua. Interrogante (¿?), palabra que nace a mi juicio de tantas promesas incumplidas, por los tantos recursos empleados en función de nada por los servicios estatales los cuales siempre crean realidades más increíbles.

"Ahora nos queda el análisis esperanzador de creer que no son tiempos para invertir y perder, que son recursos que han generado un alto costo, y sobre todo no se esté jugando con tan serio problema social" comentó Julio Carmona vecino de la zona.

Entonces la esperanza revive al derecho que tenemos a este elemental servicio. No obstante, como cubanos acostumbrados a la incertidumbre y a una historia de resistir todo o casi todo, nos queda la pregunta: si por fin después de 60 años ¿Llegará el agua?



CONOZCA SUS DERECHOS



Declaración Universal de Derechos Humanos.

Artículo 20

- (1)-Toda persona tiene el derecho a la libertad de reunión y de asociación pacíficas.
- (2)-Nadie podrá ser obligado a pertenecer a una asociación.

Artículo 21

- (1)-Toda persona tiene el derecho de participar en el gobierno de su país, directamente o por medios de representantes libremente escogidos.
- (2)-Toda persona tiene el derecho de acceso, en condiciones de igualdad, a las funciones publicas de su país.

- (3)-La voluntad del pueblo es la base de la autoridad del poder público; esta voluntad se expresará mediante elecciones auténticas que habrán de celebrarse periódicamente, por sufragio universal e igual y por votos secreto u otro Procedimiento equivalente que garantice la libertad del voto.

Artículo 22

Toda persona, como miembro de la sociedad, tiene derecho a la seguridad social, y a obtener, el esfuerzo nacional y la cooperación internacional, habida cuenta de la organización y los recursos de cada estado, la satisfacción de los derechos económicos, sociales y culturales, indispensables a su dignidad y al libre desarrollo de su personalidad.

Continuará en el próximo boletín...





Por: Zaray García
Cubana de a pie

Nuevo Parque Wifi.

Pinar del Río. (ICLEP). La nueva iniciativa de transformar un antiguo vertedero de basura en un parque Wifi en la ciudad cabecera de Pinar del Río. Es acogida por los vecinos del lugar con mucho beneplácito.

El sitio ubicado en la entrada del Instituto politécnico "Pedro Téllez" que anteriormente era un notable vertedero de desechos de todo tipo y del que se desprendían malos olores putrefactos. Además de varias críticas por nuestro medio de prensa, hoy recibe una transformación total. "ya era hora que le dieran una

solución porque ese vertedero fue objeto de muchas

críticas y quejas en el partido y gobierno ya que se encontraba en la entrada de la ciudad y a la vista de todo el que transitaba por la carretera central" dijo Esther Bonilla una vecina del lugar.

Convertido en un parque Wifi que para los mas cercanos es una muy buena opción, ahora el reto es mantener el alumbrado publico y embellecerlo con algunos bancos y arboles. "ya estamos colocado bolsas con plantas ornamentales para el embellecimiento del parque, también tenemos todos los bancos disponibles y el alumbrado también lo tenemos en la mano, solo faltan unos días de trabajo para que el lugar quede bien acogedor" aseguro Alberto Suarez trabajador de la

empresa de comunales encargada del adorno de este local.

Los vertederos de basuras que afean la ciudad proliferan con mucha rapidez y las autoridades competentes demoran años en resolver estos problemas que atentan contra la salud del ser humano y afean el entorno.



Foto: ICLEP

Antes era vertedero, ahora es parque Wifi.



Continúan sembrando tabaco.

Por: Yusniel Pupo
Cubano de a pie

Pinar del Río. (ICLEP). A pesar que el mes de marzo no es el más idóneo para la siembra de tabaco. Muchos campesinos se arriesgan para buscar mejores rendimientos en sus cosechas.

Aunque muchos vegueros comparten el criterio que marzo es un mes para ya estar ensartando el último lote de tabaco. Hay quienes no conformes continúan con las siembras de tabaco en un mes donde las altas temperaturas, las escasas precipitaciones y las intensas plagas y enfermedades atentan con el buen desarrollo de la planta del tabaco.

Al respecto Olga Lidia Martínez, supervisora de la empresa de tabaco en el municipio nos da su opinión. "en verdad las siembras que se realizan en este mes ya son bastante tardías, pero la necesidad de los campesinos de buscar más quintales para tener mejores rendimientos al final de la zafra, los obliga aventurarse en estas siembras, muchos trabajan por gusto, pero otros navegan con más suerte y cogen buen tabaco" asegura.

Otro de los riesgos de estas siembras es que no están cu-

biertas por la empresa de seguros y los campesinos tiene que correr con todos los riesgos. "la empresa cubre todas las siembras que se realicen a partir de la segunda quincena de octubre hasta la segunda quincena de febrero, después de esta fecha ya es a riesgo del campesino, cualquier pérdida por algún problema de enfermedades, plagas, o fenómeno atmosférico, la empresa de seguro no se hace responsable de estas pérdidas" afirma Rodolfo Valdés agente de seguros en la provincia.

Sin embargo, muchos campesinos continúan aptando con sembrar tabaco fuera de tiempo sin importarle las consecuencias. "tengo que aprovechar este año porque ha venido muy bueno y quizás el clima no es tan recio y logro que este último lote se me dé bueno, con un poco de suerte este me da más ganancia, porque los primeros lotes son para pagar los gastos, ya este queda limpio para mi" asegura Reinaldo Trujillo quien lleva mas de 50 años sembrando tabaco.

Todo queda a la merced de la madre naturaleza porque con el estado no se puede contar.



Por: Raichel Barrios
Cubano de a pie

Centro en mal estado

Pinar del Río ICLEP. Las malas condiciones en que se encuentran los baños sanitarios del Hospital Pediátrico Provincial "Pepe Portilla" deja muy mala experiencia a todos los pacientes y familiares que hacen estadías en las diferentes salas hospitalarias.

Dicho centro ha sido motivo de publicación en nuestro medio por las tantas insatisfacciones que genera en la población pinareña. Tal es el caso de Yordan Arrieta, padre de un niño de 6 años que ingresó por una sepsis urinaria. "los baños están azulejados pero no sirven, los lavamanos mayormente están tupidos al igual que los inodoros, casi siempre el piso está lleno de agua sucia por las varias tupiciones que se originan con mucha frecuencia". aseguró

El problema del agua es otro 'problema que las familias y pacientes tienen que lidiar constantemente "en cada baño hay un tanque para almacenar agua, esa agua tiene que servir para bañarse y para lavar, las auxiliares de limpieza la utilizan también para limpiar el piso, el mismo cubo que utilizan para para esa función después lo introducen en el tanque para extraer agua y seguir la jornada, fácilmente los ingresados y familiares pueden hasta contraer cualquier enfermedad o infección producto a la mala higiene que existe en estos lugares" aseguró Yesenia Rodríguez quien llevaba mas de una semana internada con su hija de 12 años.

Sin embargo, algunos trabajadores de este hospital aseguran que muchas de estas instalaciones hacen no más de dos años recibieron una remodelación, pero la calidad de las obras no es la mejor.

En Cuba todos los ciudadanos tienen acceso al servicio de salud "gratuito" pero según ellos mismos esta muy lejos de ser un servicio de optima calidad como debe de ser.



Foto: ICLEP

Pediátrico Pinareño.





Por: Jesús Silva
Periodista ciudadano

El Partido Comunista en Cuba y la constitución

En Cuba ha predominado el Partido Comunista de Cuba (PCC), como un solo partido político que no ha dejado margen a la existencia de otro u otros, eso le ha servido como dueño y señor de todas las esferas en la nación, situándolo como el todo poderoso dentro de la Isla, donde no tiene contrincantes que lo instiguen y presionen a poner los intereses de la población primero que los de sus líderes, ni que lo detengan en sus políticas cuando estas sean abusivas o traigan consigo fracaso a la nación, o disgusto, mal estar y decepción en el pueblo cubano como ha ocurrido y es un hecho latente hoy día. Llegando a constituirse desde el principio en una dictadura que utiliza la demagogia como su principal arma de trabajo.

La historia de Cuba ha demostrado que ya en 60 años de gobernación del único partido en el poder, las mejoras han sido imperceptibles, tanto que cualquiera se pregunta ¿en qué hemos mejorado? La situación del cubano de a pie continúa cada vez más difícil bajo la dictadura del único partido político que en función de gobierno se ha adueñado del poder político y del país en general, que no da paso a la real democracia participativa y a otras formas de gestión administrativas independientes y colectivas donde la

población sea la principal autora y actora de los hechos que la impliquen y que definan los intereses de los ciudadanos en general.



La nueva constitución fue creada por miembros del Partido Comunista de Cuba PCC, único partido legal dentro del país, por ende, es sobreentendido que tal constitución está subordinada al PCC y está creada a sus intereses políticos, económicos, sociales, culturales, civiles y demás conceptos y/o ámbitos que afectan la vida de la nación, todo está acomodado, o mejor dicho, condenado a los intereses de ese partido.

No contaron con la oposición existente en Cuba para la redacción de la nueva constitución, con los disímiles partidos políticos y otras ONGs que la forman, que son tan legítimos como son legítimos dentro de Cuba cada ciudadano miembro de ellas. Tan solo ese hecho de por sí, refleja el estado antidemocrático del PCC, de su gobierno y de sus funcionarios que no

tuvieron en cuenta a los millones de ciudadanos cubanos que aman también a Cuba y la sueñan con matices y experiencias diferentes, de poder vivir con mejoras en todos los ámbitos que la componen, con democracia participativa, donde todos los ciudadanos puedan tener parte en ella como nuestra madre nación.

Cuba necesita un sistema democrático de pluripartidismo, que dé este derecho al pueblo de libertad de partidos políticos, ya que existen en la Isla diferentes corrientes de partidos políticos y seguidores en cada uno de ellos, eso demuestra que nuestro país, como todos, necesita la democracia y el pluripartidismo institucionalizado, y que ningún partido esté por encima de la constitución ni de las leyes, ni el PCC que no es el dueño del país y actúa como tal.

Lo tiempos han cambiado, también los modos de pensar y de actuar, es hora de ponernos en pie y dar un paso al frente a hacer algo para que nuestra patria pueda ser de una vez y por todas verdaderamente libre del yugo opresor que mediante sus demagogias la tiraniza, y del cual hemos sido y somos víctimas. Hagamos a Cuba de todos y para todos los cubanos, no dejemos que una élite política como el único partido político en el poder continúe fungiendo como dueño de todo el país quedando nosotros en el un segundo nivel.

SOBRE EL IDIOMA



El uso de la mayúscula

También se escriben con letra inicial mayúscula: Los nombres propios de los accidentes geográficos como ríos, mares, montañas, ciudades, provincias, estados: Por ejemplo:

Yurumí	Asia
Cuba	Caribe

Así como los nombres propios y los artículos que forman parte de los nombres oficialmente reconocidos de los topónimos:

Por ejemplo:

Río de Janeiro	La Habana
Mar del Plata	Ciudad Juárez

Continuará en el próximo boletín...

Pinar opina



- * Raimundo González, trabajador del sector estatal y residente en el Reparto 10 de octubre, expresó: “Cuba tiene que acabar de soltarse, que la prensa sea libre e independiente como en otros países, la prensa tiene que ser así libre”.
- * Eliezer Carmona, trabajador cuentapropista refirió: “Lo mejor del periódico es que hablan sin miedo y dicen las cosas como son, sin rodeos, no como hace el gobierno; y me gusta mucho las propagandas a nuestros negocios”.
- * Sara L. Pineda, trabajadora estatal y residente en Reparto Hermanos Cruz, manifestó: “A mí me gusta más en colores, se ve mejor, pero como quiera está muy bueno, me encanta, cuando no me lo traen a la casa voy a buscarlo sin pena”.

NOTA: Usted también puede emitir su criterio escribiéndonos a: hacesramos@gmail.com





Servicio telefónico decadente.

Por: Zaray Fernández
Cubana de a pie

Pinar del Río ICLEP, Aumentan los teléfonos públicos rotos en la ciudad cabecera así como en los municipios y consejos populares de la provincia.

Por la falta de teléfonos en los hogares las personas acuden a los públicos para solucionar su necesidad, pero la mayoría de estos permanecen rotos.

Ana Ferreras, una residente en al ciudad cabecera nos comentó: “Ya quedan muy pocos teléfonos públicos que estén funcionando en la ciudad, en la esquina de donde vivo hay dos pero no sirven hace más de un año, muchos vecinos aquí no poseemos y nos vemos obligados a cami-

nar largas distancias para hacer una llamada”. Con criterio similar, Adelaida García, una residente en el Consejo Popular Briones Monoto, expresó, es más el tiempo que los teléfonos públicos están rotos que cuando están funcionando, aquí hay seis públicas y sólo están funcionando dos”.

Uno funcionario de la Empresa de Telecomunicaciones, quien no refirió su identidad, declaró: “Hace tiempo que no entran teléfonos nuevos a la Empresa para reponer los viejos; los que hay instalados en la calle se les da un poco de mantenimiento que es lo único que se puede hacer”.

La Empresa de Telecomunicaciones de Cuba ETECSA, tiene que solucionar este déficit que representa para hoy



Foto: ICLEP

Teléfonos públicos rotos vs quejas de la población.



Por: Erik Luis Peredas
Cubano de a pie

Campismo sin calidad

San Juan y Martínez Pinar del Río ICLEP. A pocos meces de comenzar la temporada de verano, el centro de recreación campismo popular ubicado en la playa de Boca de Galafre. Se encuentra ofreciendo servicio a la población con las cabañas en muy mal estado.



Cabañas en mal estado

Muchos de los campistas que han visitado el lugar han salido muy decepcionados de todo el mal servicio ofrecido por este centro. “lo más preocupante es el estado de las cabañas que no tienen ninguna seguridad ya que las puertas y ventanas se encuentran en muy mal estado, además de los baños deteriorados y sucios, techos rotos que se filtran cuando llueve y el mal servicio en la alimentación” afirma Yobani Morales quien dice haber pasado un infierno en los cuatro días que permaneció en el campismo.

Estas deficiencias también

traen otros problemas consigo ya que muchas personas se aprovechan para realizar algunas fechorías. Al respecto Ailín La Fita vivió una experiencia muy desagradable. “Sali del baño y me dispongo a secarme el pelo en ropa interior, cuando miro para la ventana había una persona observándome por una de las tablillas que faltaban, al parecer se estaba masturbando, me invadió un sentimiento de miedo, pero de decepción a la vez, al ver que unos días de vacaciones se podían convertir en tragedia”

Por otra parte, respecto al tema Herminio Gonzales trabajador de la empresa de campismo popular en la provincia refiere que. “la empresa no tiene presupuesto para reparar estos establecimientos, dependemos muchas veces de fondos destinados por el gobierno que nunca son suficientes, la empresa no es rentable porque los servicios además de ofrecerlos en moneda nacional, los precios de los servicios son subsidiados por la empresa”

Exhortamos al gobierno que tomen medidas al respecto para que las familias cubanas puedan disfrutar un verano de altura como se lo merece todo el pueblo.



La crisis y la libreta.

Por: Ediel Márquez
Cubano de a pie

Pinar del Río (ICLEP). La crisis alimentaria en la provincia se hace más notable cada día y la libreta de abastecimiento continua siendo una burla para el pueblo que no ve una solución a este problema.

“En las carnicerías y bodegas donde se despachaba productos alimenticios expedidos por la libreta de abastecimiento hace más de un año no se venden nada más que un poco de picadillo de soya, la libreta de abastecimiento es como un objeto decorativo, ya que son muy pocos los alimentos que se pueden acceder por esta vía, en las mismas carnicerías y bodegas nunca hay nada y en estos últimos meses el problema se ha agudiza-

do” manifestó Evangelina Catalá una residente en la ciudad cabecera.

Aunque los pocos productos que venden por dicha libreta no alcanza para satisfacer los 30 días del mes, es un aliciente para muchas personas de bajos recursos que ven en ella un alivio para satisfacer unos días de alimentos. “el problema consiste que a través del tiempo lo que han hecho es quitarle productos a esta libreta, ahora existe una crisis de alimentos en el país que por lo general los que acceden a ellos son los que mas dinero tienen porque esta latente la corrupción y el que paga mas es el que se

lleva lo poco que venden, los trabajadores siguen siendo los mas jodidos” afirma Julián Ponce un jubilado.

Ahora el problema ha trascendido a las tiendas de divisas que anteriormente presentaban una oferta mayor y más liberada de productos alimenticios. Pero lo mas preocupante es que no existe un plan por parte del gobierno para palear el hambre que esta sufriendo la población.



Neveras vacías.

La libreta de abastecimiento jugo un papel importante en un momento de la historia. Pero mucho afirman que sirvió para alimentar vagos, ya que en aquellos tiempos una familia vivía de lo que venia por la libreta.





Viviendas aún sin soluciones

Por: **Dagoberto Mtnez.**
Cubano de a pie

Pinar del Río ICLEP. La falta de seriedad por parte del estado y gobierno continúan atentando contra el problema de la vivienda en nuestra comunidad.

El abandono, la morosidad, la falta de gestión y compromisos serios por parte del estado, entre otros, son los que han llevado a que todavía existan casos de viviendas que fueron afectadas por los ciclones Lili e Isidores y todavía no se les ha dado una solución.

“Existen muchos casos que continúan viviendo en condiciones muy desfavorables, pero mientras tanto, el gobierno y las empresas continúan desalojando oficinas para resolver los casos de vivienda aquellas personas que son dirigentes y que de echo tienen viviendas en otros lugares fuera de nuestro poblado, pero que trabajan en entidades dentro de nuestra comunidad” manifestó Aníbal Martínez Pérez, vecino del poblado ultramarino de La Coloma.

Rolando Crespo Fonseca, trabajador del Combinado Pesquero también nos manifestó su inconformidad. “es inconcebible que, teniendo una excelente cantera de cuadro profesionales dentro de nuestro terruño, el gobierno tenga la necesidad de contra-

tar a personas que radican a más de veinticinco kilómetros de nuestra localidad, al aplicar estas medidas dentro de la comunidad, tarde se resolverá la pésima situación con la vivienda, esas oficinas que hoy le entregamos a determinadas personas que no radican dentro de este poblado, bien podría resolver la situación de muchos que hoy viven de forma indigente”.

Alfonzo Castro Almentero, afectado de los ciclones Lili e Isidores, y que reside en otro territorio, nos comentó. “no son los materiales de la construcción que están perdido y de echo demasiado caros cuando los encuentras, no son los espacios o terreno para las nuevas ubicaciones, no es la mano de obra la que escasea por estos lugares, si no la falta de gestión y de interés por parte de los organismos del estado por ponerle fin a esta problemática de la vivienda que cada día se agudiza aún más”.

Sin embargo, nuestro pueblo cada día hace que su situación de la vivienda mejore cada día más, recogiendo los desperdicios de las construcciones que se demuelen en las grandes empresas y que son trasladados hasta el vertedero comunitario y que ellos por su situación tan pésima les ayuda remendar o apaliar un poco la grave situación de sus viviendas.



Foto: ICLEP

Viviendas en mal estado.

Nacionales

Agencia se hará cargo del transporte público en Cuba. Agencia se hará cargo del transporte público en Cuba. La Empresa de Ómnibus Nacionales (EON) informa que a partir del 22 de marzo, a las 00:00 horas, todos los servicios que se prestan por la Agencia Comercializadora VIA-



ZUL, ubicada en Ave. 26 y Zoológico, Nuevo Vedado, se trasladan para la Estación Central de Ómnibus Nacionales, situada en Ave Independencia # 101 esq. 19 de Mayo, municipio Plaza de la Revolución. **En una primera etapa, para los pasajeros que por diferentes motivos desconozcan la información, se mantendrá un servicio gratuito de traslado desde la estación de 26 hacia la nueva ubicación. El cambio responde a la reorganización e integración de los servicios de la empresa, esperando que los clientes disculpen las molestias que les pueda ocasionar, precisa la nota.**

EEUU aclara dudas sobre cambio en visas a cubanos. EEUU aclara dudas sobre cambio en visas a cubanos. Cubanos preocupados por la reducción en el tiempo de validez en las visas B2 para visitar Estados Unidos acudieron con sus dudas y comentarios a un foro abierto este lunes en la página de [Facebook de la Embajada](#) de EEUU en La Habana. El cónsul general estadounidense Steven S. Giegerich respondió a las inquietudes de más de 700 personas que dejaron sus comentarios en la red social. **Para solicitar una cita de visa de no inmigrante, por favor visite www.ustraveldocs.com y seleccione una embajada o consulado de los Estados Unidos donde programar su entrevista, teniendo en cuenta que el solicitante tiene que estar físicamente presente el día de la entrevista”, respondió el cónsul.**



Internacionales



Maduro se está quedando sin dinero lícito para mantenerse en el poder. Maduro se está quedando sin dinero lícito para mantenerse en el poder. La presión y sanciones internacionales no solo obligaron a la India a suspender las compras de crudo a Venezuela, sino

que además el BID reconoció al representante de Juan Guaidó, mientras que los bancos se disponen a congelarle los fondos a Maduro.

Todo indica que al usurpador de Venezuela se le agotan las opciones legales para mantenerse en el poder, pues las acciones internacionales poco a poco impiden que el régimen cumpla con sus compromisos de pago tanto en el exterior como dentro del país.

Nicaragüenses identifican a agentes cubanos entre sus represores. Nicaragüenses identifican a agentes cubanos entre sus represores. Una mujer fue detenida por participar en la marcha del 16 de marzo que exigía la liberación de los presos políticos en Nicaragua. Un matrimonio de nicaragüenses denunció este martes en Managua ante la Comisión Permanente de Derechos Humanos, haber sido torturados por agentes cubanos tras ser detenidos el pasado sábado. El matrimonio compuesto por Lizzette Sequeira y Pedro Ortiz relató cómo fueron arrestados violentamente y montados en una camioneta de la policía, donde los obligaron a bajar la cabeza y los agentes se sentaron sobre ellos. La pareja también denunció que fueron golpeados y amenazados de muerte por los cubanos. “Entre los policías y los paramilitares andan cubanos”, declaró Ortiz.

Tomado de: www.iclep.org





¿Cómo se dice 'freedom' en español?

Cuando preguntamos la palabra en español para *freedom* la respuesta inevitable es libertad. Pero libertad es la traducción para *liberty*. De hecho, no existe palabra en español para *freedom*, y libertad se utiliza tanto para *liberty* como para *freedom*.

Para muchos de nosotros son sinónimos. Sin embargo, científicos políticos y filósofos implican diferentes connotaciones a los términos *liberty* y *freedom*. Para mí esto resulta un reto cuando escribo sobre las diferencias sin una palabra para *freedom*. En 2010, el Dr. Eugenio Yáñez, entonces traduciendo mi libro "Mañana en Cuba", planteó ingeniosamente la idea de diferenciar ambos términos, utilizando Libertad con mayúsculas para referirse a *freedom*, y libertad en minúsculas para *liberty*.

Similarmente el antropólogo sociocultural Roland Alum me destacó que en español no tenemos una palabra específica para *toes*, tenemos solamente "dedos". Esto provoca la engorrosa situación gramatical de utilizar "dedos de los pies", cuya traducción literal en inglés sería *fingers of the feet*.

Técnicamente, *freedom* es un concepto más general que puede definirse como "el poder o derecho de actuar, hablar o pensar como uno quiera". Libertad es una condición subjetiva y personal de nuestros propósitos. En contraste, *liberty* se asocia más con la conexión del individuo al Estado, es una condición colectiva más que una personal. Puede definirse libertad como "la condición de ser libre de restricciones opresivas impuestas por la autoridad en los puntos de vista y conducta de uno". Es decir, demandamos libertad para poder ejercer nuestras Libertades.



Entonces, para complicar o aclarar las cosas (dependiendo de su disposición), el psicólogo social Erich Fromm en "El miedo a la Libertad" (1941), y el teórico político Isaiah Berlin, en "Dos conceptos de libertad" (1958) introdujeron una importante distinción entre libertad negativa y positiva. Libertad negativa la entienden como libertad "de" interferencia por otras personas. En un contexto político, libertad negativa se refiere a la libertad de la opresión institucional.

Libertad positiva se entiende como libertad "para" y se refiere mayormente a ser libres para desarrollar nuestro potencial. Cuando somos libres de la opresión entonces tenemos Libertad positiva para perseguir nuestros sueños y objetivos.

A estas alturas mis pacientes lectores deben estar listos a rendirse ante esta pedante discusión académica, así que déjenme ir al punto. En el mundo hispanoparlante la libertad se concibe mayormente en el sentido negativo. La libertad se concibe como libertades políticas tales como libertad de reunión, prensa, religión, expresión, pensamiento, etc. Es en este limitado concepto de libertad de la opresión que "libertad" se utiliza normalmente en el discurso político.

Y aquí aparece mi extraña teoría psicolingüística al efecto de que, quizás el hecho de que no exista palabra es-

pécífica en español para *freedom* contribuya al entendimiento restringido de las libertades individuales en las naciones de habla española.

Esto puede ser porque la idea de "libertad para" puede extralimitarse y traducirse como que la libertad requiere habilitar a las personas. En este caso, "libertad de" se mal usa para sugerir que libertad implica habilitar a las personas. Esta "libertad de" expandida personifica la visión del bienestar socialista, donde el Estado busca habilitar individuos.

En la práctica, cuando la coerción gubernamental se utiliza para expandir la "libertad para" necesariamente se quebranta la "libertad de".

En español, en el contexto de valores sociopolíticos, la palabra libertad no es realmente representativa de autoconfianza, autodependencia, emprendimiento, valor para combatir por los derechos individuales, mayor tolerancia social e igualdad social, respeto al Estado de derecho, y aspiración a mayores logros. En la tradición latinoamericana libertad no implica explícitamente esos valores. Libertad se entiende más como la libertad negativa de ser libre de la opresión.

Libertad como ausencia de coacción representa solamente una pieza del rompecabezas intelectual que es la Libertad. En el mundo hispanoparlante, sin un término para Libertad, libertad necesita cubrir mucho más que la ausencia de coerción, y debe incluir la tradición liberal donde Libertad es el poder de las personas de reivindicar iniciativas personales.

No existe palabra en español para eso, pero se necesita Libertad, no solamente libertad, para liberar la imaginación y talentos de América Latina.



**¡LA REVOLUCIÓN NO SIRVE PA' NA!
¡CUBA QUIERE LIBERTAD!**

EDICION DE MARZO / 2019



El contenido de las páginas 4 y 5 es patrocinado por **Cuba Humanitaria** (ONG sin fines de lucro, cuya misión es ayudar a reconstruir la sociedad civil cubana) y no reflejan, necesariamente, el punto de vista del Instituto Cubano por la Libertad de Expresión y Prensa (ICLEP).



Muchas felicidades

A Liudmila Valdés, Muchas felicidades te desean tus padres. Feliz cumpleaños.

Beatriz Gómez, te felicitan tus familiares y amigos, en especial tu mamá y papá. Muchas felicidades.



El equipo de trabajo del boletín Panorama Pinareño los felicita por cumplir un año más de vida. Muchas felicidades.



Damos a conocer una serie de servicios que puede necesitar en algún momento determinado. Para mayor información de los anunciados, o si desea conocer de la existencia de otros, o desea dar publicidad a su negocio, contacte de inmediato con nosotros.

CONSEJO DE REDACCIÓN

Directora: Sandra Haces Ramos; **Editora y Redactora:** Yasmila Días Astiquieta.

Periodistas: Leodán Suarez; Yudeisy García; Edisbel Forteza; Víctor Pérez; Zaray García; Yusniel Pupo; Raichel Barrios; Jesús Silva; Zaray Fernández; Erik Luis Paredas; Ediel Márquez; Dagoberto Martínez.

Sede: Calle Rafael Morales #163, entre Sol y Virtudes, Altos de la Estrella Roja. Pinar del Río.

Teléfono móvil: (+53) 54876614;

Correo electrónico: hacesramos@gmail.com

Dirección ejecutiva en Cuba

Drt. ejecutivo: Alberto Corzo Corzo -----54559398

Drt. administrativo y de M+E: Carlos Alberto Torres Fleites-----58447643

Drt. de capacitación: Pedro Luis Hernández Hernández-----54843711

Dirección general en EE.UU.

Drt. general: Normando Hernández González

Drt. administrativo: Ervin Ibarra

E-mail: institutocubano@gmail.com

Tenemos una página web a su disposición, el sitio es: **www.iclep.org.**



Puede encontrarnos en esquina Vélez Cabiedes y Virtudes en la ciudad cabecera, o llama al 48772829 o al 58343482.

ORGANIZACIÓN SOCIAL



Organización: Comité de Campesinos Libres.
Dirigido por: Yusniel Pupo Carralero.

Esta organización se creó con el fin de defender el derecho de los campesinos a la autodeterminación y el derecho a la propiedad de sus tierras. Basa su acción en empoderar al sector campesino en el respeto estricto de sus derechos y libertades. Creemos firmemente que un mejor futuro para Cuba depende de un cambio profundo en todas las esferas de gobierno enfocados en los principios democráticos y el respeto a los derechos del ser humano.

Contactos: yusniel77@gmail.com

54066436.